

Bản án số: 32/2023/HS-PT

Ngày: 16-03-2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH LONG AN

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Thiện Tâm

Các Thẩm phán: Ông Dương Ngọc Thành

Bà Huỳnh Thị Phượng

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Kim Phượng - Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Long An.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Long An tham gia phiên tòa: Bà Mai Thị Phương Thảo - Kiểm sát viên.

Ngày 16 tháng 3 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Long An xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số 08/2023/TLPT-HS ngày 30 tháng 01 năm 2023 đối với bị cáo Nguyễn Văn L, do có kháng cáo của bị cáo đối với Bản án hình sự sơ thẩm số 142/2022/HS-ST ngày 21 tháng 11 năm 2022 của Tòa án nhân dân huyện Đức Hòa, tỉnh Long An.

- Bị cáo có kháng cáo: Nguyễn Văn L, sinh ngày 01 tháng 01 năm 1988 tại Cà Mau. Nơi ĐKKHKT: Ấp NM A, xã TP, huyện Thới Bình, tỉnh Cà Mau; chỗ ở hiện nay: Ấp 1, xã An PT, huyện Bình Chánh, Thành phố Hồ Chí Minh; nghề nghiệp: Làm thuê; trình độ học vấn: 2/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Nguyễn Văn T, sinh năm 1968 và bà Nguyễn Thị E, sinh năm 1968; vợ Lê Trúc L1, sinh năm 1996 và hai người con sinh năm 2015 và năm 2019; tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo tại ngoại, có mặt tại phiên tòa.

- Người bào chữa cho bị cáo Nguyễn Văn L: Luật sư Huỳnh Khắc Th – Thành viên Đoàn luật sư Thành phố Hồ Chí Minh (Có mặt).

- Những người tham gia tố tụng không có kháng cáo, không bị kháng cáo, kháng nghị, không triệu tập:

- Người bị hại: Bà Lê Thị H, sinh năm 1954 (đã chết)

Người đại diện hợp pháp của bị hại:

1. Ông Trần Quốc T1, sinh năm 1988.

2. Ông Trần Thái H2, sinh năm 1991.

3. Ông Trần Văn D, sinh năm 1938.

Cùng địa chỉ: Ấp ĐC, xã LK, huyện Duyên Hải, tỉnh Trà Vinh.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 6 giờ 30 phút ngày 24-3-2022, Nguyễn Văn L không có giấy phép lái xe theo quy định điều khiển xe mô tô ba bánh (xe ba gác) do L mua lại của một người không quen biết mang biển số 61L7-3150 chở Nguyễn Văn Th, sinh năm 1998. Nơi cư trú: Ấp Bửu 2, xã Long Điền Đông, huyện Đông Hải, tỉnh Bạc Liêu lưu thông trên đường tỉnh lộ 824 theo hướng từ xã Mỹ Hạnh Nam đi xã ngã ba Mỹ Hạnh, ấp Mới 1, xã Mỹ Hạnh Nam, huyện Đức Hòa, tỉnh Long An. Khi đến đoạn đường thuộc ấp Mới 2, xã Mỹ Hạnh Nam, huyện Đức Hòa, tỉnh Long An thì L điều khiển xe không chú ý quan sát để thùng xe mô tô ba bánh (xe ba gác) biển số 61L7-3150 va chạm vào người bà Lê Thị H1, sinh năm 1954, hộ khẩu thường trú tại ấp Đình Cũ, xã Long Khánh, huyện Duyên Hải, tỉnh Trà Vinh đang dẫn bộ xe đạp đi phía trước cùng chiều bên phải xe của L điều khiển gây tai nạn giao thông. Hậu quả bà Lê Thị H1 bị thương tích nặng được đưa đi cấp cứu điều trị tại Bệnh viện Chợ Rẫy Thành phố Hồ Chí Minh, đến ngày 25-3-2022 bà H1 tử vong.

Tại Bản kết luận pháp y về tử thi số 49/TT ngày 04-4-2022 của Trung tâm pháp y – Sở Y tế tỉnh Long An kết luận: “Nạn nhân Lê Thị H1, sinh năm 1954, tử vong do chấn thương sọ não nặng”.

Tại Bản án hình sự sơ thẩm số 142/2022/HS-ST ngày 21 tháng 11 năm 2022 của Toà án nhân dân huyện Đức Hòa, tỉnh Long An đã xét xử:

Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Văn L phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

Áp dụng: Điểm a khoản 2 Điều 260; điểm b và s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 54 và Điều 38 Bộ luật Hình sự;

Xử phạt: Bị cáo Nguyễn Văn L 01 (Một) năm 06 (Sáu) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bị cáo thi hành án.

Ngoài ra, Bản án sơ thẩm còn tuyên về xử lý vật chứng, về án phí và về quyền kháng cáo theo quy định.

Sau khi xét xử sơ thẩm, ngày 28 tháng 11 năm 2023, bị cáo Nguyễn Văn L kháng cáo xin được hưởng án treo.

Tại phiên tòa phúc thẩm, bị cáo Nguyễn Văn L bổ sung thêm yêu cầu kháng cáo giảm nhẹ hình phạt và được hưởng án treo và cung cấp thêm “Đơn xin cứu xét” có xác nhận hoàn cảnh khó khăn của UBND xã An Phú Tây, huyện Bình Chánh, Thành phố Hồ Chí Minh và Thư cảm tạ của Hội cựu Chiến binh xã An Phú Tây.

Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân tỉnh Long An phát biểu quan điểm giải quyết vụ án:

Về thủ tục tố tụng: Bị cáo Nguyễn Văn L kháng cáo đúng thời hạn và đúng quy định Bộ luật Tố tụng hình sự, nên vụ án đủ điều kiện để xem xét lại theo thủ tục phúc thẩm.

Về nội dung: Qua các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ vụ án và xét hỏi tại phiên tòa phúc thẩm, xét thấy: Tòa án cấp sơ thẩm đã xét xử bị cáo Nguyễn Văn L phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình sự là có căn cứ, đúng pháp luật, không oan cho bị cáo. Mức hình phạt mà cấp sơ thẩm đã áp dụng đối với bị cáo là phù hợp.

Tại phiên tòa, bị cáo kháng cáo xin hưởng án treo và giảm nhẹ hình phạt, bị cáo cung cấp thêm “Đơn xin cứu xét” có xác nhận hoàn cảnh khó khăn của UBND xã An Phú Tây, huyện Bình Chánh, Thành phố Hồ Chí Minh và Thư cảm tạ của Hội cựu Chiến binh xã An Phú Tây, đây cũng là tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự và cấp sơ thẩm cũng đã xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, nên không có căn cứ để chấp nhận kháng cáo. Đề nghị Hội đồng xét xử giữ nguyên bản án sơ thẩm về hình phạt đối với bị cáo Nguyễn Văn L.

Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Người bào chữa cho bị cáo Nguyễn Văn L trình bày: Thống nhất về tội danh và điều luật mà Tòa án cấp sơ thẩm đã xét xử, cũng như phát biểu của đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Long An tại phiên tòa. Tuy nhiên, về loại hình phạt và mức hình phạt mà cấp sơ thẩm áp dụng đối với bị cáo là nặng cho bị cáo. Bị cáo kháng cáo có cung cấp thêm “Đơn xin cứu xét” có xác nhận hoàn cảnh khó khăn của UBND xã An Phú Tây, huyện Bình Chánh, Thành phố Hồ Chí Minh và Thư cảm tạ của Hội cựu Chiến binh xã An Phú Tây là tình tiết giảm nhẹ được quy định tại khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự. Ngoài ra, bị cáo còn có các tình tiết giảm nhẹ khác được quy định tại khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự đã được cấp sơ thẩm xem xét. Về hoàn cảnh, bị cáo là lao động nghèo lên Thành phố Hồ Chí Minh lao động kiếm sống, vợ không có nghề nghiệp ổn định và đang nuôi hai người con tuổi còn rất nhỏ. Căn cứ vào Điều 65 Bộ luật Hình sự và các Nghị quyết của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao hướng dẫn thi hành, bị cáo có đủ điều kiện được hưởng án treo. Do đó, đề nghị Hội đồng xét xử chấp nhận kháng cáo của bị cáo.

Bị cáo không tranh luận bổ sung.

Lời nói sau cùng: Bị cáo mong muốn được Hội đồng xét xử cho bị cáo được hưởng án treo, giảm hình phạt để bị cáo được ở nhà chăm lo giúp cho gia đình và làm thuê kiếm tiền trả nợ.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Bị cáo Nguyễn Văn L kháng cáo đúng quy định tại Điều 331, 332 và 333 Bộ luật Tố tụng hình sự, nên Tòa án nhân dân tỉnh Long An thụ lý vụ án giải quyết theo thủ tục phúc thẩm là có căn cứ.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo:

Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo Nguyễn Văn L khai nhận: Bị cáo không có giấy phép lái xe theo quy định, khoảng 06 giờ 30 phút ngày 24-3-2022, bị cáo điều khiển xe mô tô loại 03 bánh, lưu thông trên đoạn đường Tỉnh lộ 824 thuộc ấp Mới 2, xã Mỹ Hạnh Nam, huyện Đức Hòa, do không chú ý quan sát đề phòng của xe mô tô do bị cáo đang điều khiển va chạm vào người bà Lê Thị H1 đang dẫn bộ xe đạp đi phía trước cùng chiều bên phải, gây tai nạn giao thông. Hậu quả bà Lê Thị H1 bị tử vong. Xét, lời khai nhận của bị cáo phù hợp với các tài liệu, chứng cứ mà nội dung án sơ thẩm đã nêu. Do đó, Tòa án cấp sơ thẩm đã tuyên bố bị cáo Nguyễn Văn L phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình sự, là xét xử đúng người, đúng tội.

[3] Xét kháng cáo của bị cáo thấy rằng: Xem xét tính chất, mức độ của hành vi phạm tội, các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự mà Tòa án cấp sơ thẩm đã áp dụng đối với bị cáo để tuyên phạt mức án như trên là đã xem xét khoan H1 cho bị cáo. Bị cáo kháng cáo có cung cấp “Đơn xin cứu xét” có xác nhận hoàn cảnh khó khăn của UBND xã An Phú Tây, huyện Bình Chánh, Thành phố Hồ Chí Minh và Thư cảm tạ của Hội cựu Chiến binh xã An Phú Tây cũng là tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự mà cấp sơ thẩm đã xem xét, đây là tình tiết giảm nhẹ không đáng kể, nên không có căn cứ xem xét giảm nhẹ hình phạt như kháng cáo của bị cáo. Hiện nay, tình hình tai nạn giao thông diễn ra trên phạm vi cả nước và địa bàn tỉnh Long An còn phức tạp về số vụ và số người chết. Nguyên nhân, một phần do người không có giấy phép lái xe theo quy định điều khiển phương tiện gây ra. Do đó, cần giữ nguyên loại hình phạt như án sơ thẩm đã áp dụng đối với bị cáo, mới có tác dụng giáo dục riêng và phòng ngừa chung trong xã hội, nên không chấp nhận kháng cáo xin hưởng án treo của bị cáo.

[4] Xét phát biểu của đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa phúc thẩm về giải quyết vụ án, không chấp nhận kháng cáo của bị cáo là có căn cứ để chấp nhận. Quan điểm của Luật sư bào chữa cho bị cáo không có căn cứ để chấp nhận.

[5] Từ những phân tích trên, căn cứ vào điểm a khoản 1 Điều 355 và Điều 356 Bộ luật Tố tụng hình sự, không chấp nhận kháng cáo của bị cáo Nguyễn Văn L, giữ nguyên bản án sơ thẩm về hình phạt đối với bị cáo.

[6] Về án phí: Bị cáo Nguyễn Văn L phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự phúc thẩm.

[7] Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật thi hành kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ: Điểm a khoản 1 Điều 355 và Điều 356 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Không chấp nhận kháng cáo của bị cáo Nguyễn Văn L. Giữ nguyên Bản án hình sự sơ thẩm số 142/2022/HS-ST ngày 21 tháng 11 năm 2022 của Toà án nhân dân huyện Đức Hòa, tỉnh Long An về hình phạt.

Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Văn L phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

Áp dụng: Điểm a khoản 2 Điều 260; các điểm b và s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 54 và Điều 38 Bộ luật Hình sự.

Xử phạt: Bị cáo Nguyễn Văn L 01 (một) năm 06 (Sáu) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bị cáo thi hành án.

2. Về án phí: Áp dụng các Điều 135 và 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án.

Buộc bị cáo Nguyễn Văn L phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự phúc thẩm.

3. Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không bị kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật thi hành kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:

- VKSND tỉnh Long An (01);
- Sở Tư pháp tỉnh Long An (01);
- TAND huyện (02);
- VKSND huyện (01);
- CQĐT huyện (01);
- Chi cục THADS huyện (01);
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ, án văn.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Thiện Tâm